

Diccionario Dialectal Peralêo - Peraleda de la Mata, Cáceres (España)

Tasajo viejo



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-

En español: Pesado, Pelma

[sustantivo masculino coloquial peyorativo]

Forma enfática de **tasajo**, persona pesada tanto en sentido literal como figurado.

Ver: Tasajo

- Ay, déjame en paz con tanta tontuna, qu'eres un tasajo viejo que nô hay quien t'aguante.
- Yo nô sé cómo es escapaz d'aguantal a ese tasajo viejo to los días. Yo la había mandao ya a jadel puñetas. Qué cansina es.

Campos semánticos: Complexión corporal Defectos Descripción física Personalidad Personas

Comentarios:

Tasajo puede significar tanto *persona pesada* como *trozo de carne seco y salado*. En cambio, **tasajo viejo** sólo se aplica a personas.

Origen: Latín. Nos entró a través del castellano antiguo. Es castellano con variación de uso. Se usa en Peraleda.

Etimología:

Del latín **taxea** (tocino) o del verbo **taxare** (cortar).

Aparece por primera vez en un diccionario de rimas de 1475 (**tassajo**), pero será mucho más antigua, pues aparece también en portugués (**tassalho**) y en valenciano (**tassall**) con el sentido de *pedazo de carne*, aunque hoy se refiere sólo a un *pedazo de carne desecada*.

Siempre se ha considerado el tasajo como comida pesada de digerir. De ahí el sentido que tiene en peraleo. Si el tasajo ya es pesado, un tasajo viejo lo será aún más. Viejo puede referirse tanto a *que lleve mucho tiempo hecho* como a que esté *hecho con carne de un animal viejo*. En cualquier caso, el sentido es el mismo.